

Zeitschrift: Swiss review : the magazine for the Swiss abroad
Herausgeber: Organisation of the Swiss Abroad
Band: 33 (2006)
Heft: 3

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 31.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

How much should a top manager earn?

SWISS ABROAD are showing a growing interest in politics back home, and their political influence is steadily rising. At the end of 2005, no fewer than 105,212 expatriate Swiss were listed on electoral rolls in Switzerland. This is four times the number estimated in 1992, when Switzerland introduced postal votes for Swiss nationals abroad. Ballot papers from foreign countries now account for 2.2 percent of all votes cast. In the canton of Geneva the figure is as high as 5.7 percent, and in Basle City 4.4 percent. The Organisation of the Swiss Abroad (OSA) hopes that expatriates' political commitment and active participation at the ballot box will continue to grow. The OSA aims to continue its campaign and has high hopes for electronic voting, scheduled for introduction in 2010.

Swiss industry is booming: all the indicators are pointing upwards, and consumer buying is again on the rise. Yet the topic that is grabbing Swiss headlines is not so much excellent year-end figures as the exorbitant salaries earned by the country's top managers. Marcel Ospel, Chairman of the Board of Directors at UBS, receives CHF 24 million per annum; Daniel Vasella, CEO of the Novartis Group, earns around CHF 30 million (depending on how it is calculated); and the six-strong top management team at Credit Suisse pocket no less than CHF 280 million in total bonuses in return for their efforts.

The media debate questions whether any job can possibly be worth that much. Politicians and level-headed members of the business community are warning of a divided society and are calling on CEOs and Chairmen to exercise more restraint. While shareholders defend themselves at Annual General Meetings, simple wage-earners like us shake our heads in disbelief at the fact that a senior manager can earn CHF 65,000 a day, and with an income on this scale be obliged to set up home in a Swiss tax haven as a tax exile. Does it really matter whether you have ten million or 15 million francs a year to live on and provide for your old age? The answer appears to be Yes, otherwise the mega-rich would not move from Basle or

Zurich of their own free will to take up residence in remote rural areas like Wollerau in the canton of Schwyz.

Having subjected the "Sixth Switzerland" to close scrutiny, Rolf Ribi has discovered some interesting statistics. The term was coined by Basle economics professor Silvio Borner to describe the part of Switzerland's economy that earns revenue abroad. One in five Swiss companies operates subsidiaries in other countries. In total, Swiss firms have created 1.8 million jobs outside Switzerland. Despite its size Switzerland invests billions in other countries every year, is one of the world's most highly globalised countries, and in economic terms is a little giant.

As June 13 draws ever closer, the tension is mounting ahead of the Swiss football team's first World Cup match in Germany, when our top footballers meet the French national team in Stuttgart. Never before has a Swiss squad enjoyed such high credit as the 2006 World Cup team, pictured here on pages 12/13. Whether the hype is justified and the players measure up to the country's high expectations will soon be revealed.

HEINZ ECKERT, EDITOR-IN-CHIEF



Heinz Eckert

IMPRESSUM: "Swiss Review", the magazine for the Swiss Abroad, is in its 33rd year of publication and is published in German, French, Italian, English and Spanish in 21 regional editions. It has a total circulation of over 380 000. Regional news appears four times a year.

■ **EDITORSHIP:** Heinz Eckert (EC), Editor-in-Chief; Rolf Ribi (RR), Alain Wey (AW), Gabriela Brodbeck (BDK), responsible for DFA Information Pages, Service for the Swiss Abroad DFA, CH-3003 Berne. René Lenzin (RL), reporting from parliament. Translation: CLS Communication AG ■ **POSTAL ADDRESS:** Publisher, Editorial Office, Advertising: Organisation of the Swiss Abroad, Alpenstrasse 26, CH-3006 Berne, Tel. +41 31 356 61 10, Fax +41 31 356 61 01, Postal Account (Swiss National Giro) 30-6768-9, Internet: www.revue.ch ■ **E-MAIL:** revue@aso.ch ■ **PRINT:** Zollikofer AG, CH-9001 St.Gallen. ■ **CHANGE OF ADDRESS:** Please advise your local Embassy or Consulate - do not write to Berne.

Single copy CHF 5.- ■

5

Mailbag

5

Books: "The Beginning of All Things"

7

Images: Celebrities advertise for Swiss farmers

8

The Sixth Switzerland

II

Politics: Referendum on educational reform

12

Poster: Switzerland's World Cup squad



Regional news

14

Official DFA Information

16

The Lavaux: a wine-growing region on the UNESCO World Heritage List?

18

Why the Greens have become an alternative to the Radicals

20

OSA News

22

Portrait: The night watchman of Lausanne

23

News in Brief

Cover:

Lavaux with vintners Francine and Jean-Luc Blondel.

Photo: Andreas Oberlein